



Braće Radića 68, p.p. 30, 31500 Našice  
E-mail: [slovakcentar-nautic@ost-sun.hr](mailto:slovakcentar-nautic@ost-sun.hr)  
Tel: +385(0)31 611 914, Fax: +385(0)31 611 914, Mob: +385(0)91 524 20 62  
OIB: 29277502495, IBAN: HR15234000911104977766

Našice, 18. 2. 2018.  
Ur. br. 12/2018.

**PREDMET: Završno izvješće o radu za 2017. godinu**

**AKTIVNOSTI SKC NAŠICE**

**Nastavak istraživanja „Zidne kuharice“ te prezentacija rezultata istraživanja.** - Dana 21. siječnja djelatnice Centra posjetile su naselja Lipovljani i Medurić, gdje je evidentirano više od 40 zidnih kuharica. Dvanaesto po redu istraživanje realizirano je 2. ožujka 2017. u prostorijama Matice slovačke Soljani. Iduće istraživanje realizirano je 16. ožujka 2017. u Hrvatsko-slovačkom kulturnom domu u Miljevcima, a dana 31. ožujka 2017. u Jelisavcu. Iduća dva, uz to i posljednja istraživanja održana su 10. i 20. travnja 2017. U prvome terminu održano je istraživanje u čak 3 naselju u okolini Jakšića, u Radvanovcu, Cerovcu i Rajšavcu. U idućem terminu arhiva zidnih kuharica obogaćena je za još jednu zidnu kuharicu iz Našica, čime je završeno istraživanje s ukupno 303 evidentirane kuharice. Materijal je ubožičen u izložbu, koja je prvi puta prezentirana 17. lipnja u Našicama prigodom 25. obljetnice Saveza Slovaka. Izložba je potom gostovala u Rijeci od 31. 8. do 9. 2. 2017 u sklopu Dana slovačke kulture u organizaciji Matice slovačke Rijeka, u Lipovljanim od 1. - 15. - prosinca te u Josipovcu Punitovačkom od 22. 12. 2017. - 8. 1. 2018. prigodom božićnog programa Matice slovačke Josipovac i Slovačkog kulturno-umjetničkog društva Braća Banas Slovaci.

**Izložba „Nematerijalna kulturna baština Slovačke“** - U organizaciji Slovačkog centra za kulturu Našice i Centra za tradicijsku narodnu kulturu iz Slovačke u Zavičajnom muzeju Našice 3. veljače otvorena je izložba pod nazivom „Nematerijalna kulturna baština Slovačke“. Izložbu je pripremio Centra za tradicijsku narodnu kulturu iz Slovačke, stručno tijelo Slovačkog narodnog umjetničkog kolektiva, a poslije Našice, gostovala je u Rijeci i Biogradu, a u Lipovljanim.

**Projekt „Jezik u baštini“** - Među aktivnosti, koje Slovački centar za kulturu Našice izvršava u području zaštite slovačke kulture i jezika, uvršten je i projekt „Jezik u baštini“, obrazovni program za učenike osnovnih škola. Projekt za cilj ima obilježavanje Međunarodnog dana

materinskog jezika, a što smo konkretnizirali na način da su izložbu „Nematerijalna kulturna baština Slovačke“ 13. veljače posjetili učenici Osnovne škole Ivana Brnjika Slovaka iz Jelisavca u pratinji učiteljice slovačkog jezika Branke Kandžera. U drugom dijelu realizacije projekta „Jezik u nasljeđe“ 21. veljače, upravo na Međunarodni dan materinskog jezika, sudjelovali su učenici Osnovne škole kralja Tomislava Našice, koji su u pratinji učiteljice slovačkog jezika Ane Marošević posjetili izložbu o nematerijalnoj kulturnoj baštini Slovačke.

**Prva radna posjeta predsjednika Ureda za iseljene Slovake Hrvatskoj - Hrvatsku i Slovake u Hrvatskoj** po prvi puta posjetio je predsjednik Ureda za iseljene Slovake Ján Varšo i Eudovit Pomichal iz strateško-političkog odbora ovog Ureda. Njihova trodnevna radna posjeta (28. 2. – 2.3.2017.) bila je tematski usmjerena na stvaranje cijelovite slike o slovačkoj nacionalnoj manjini – njenoj društveno-političkoj poziciji, mapiranju društvenog života i trenutačnog stanja u području obrazovanja i folklornih aktivnosti. Prvi dan posjetе Jána Varša u Hrvatskoj završio je programom u Savezu Slovaka u RH u Našicama. Tom prigodom domaćin, predsjednik Saveza Slovaka Mirkó Vavra, organizirao je okrugli stol pod nazivom Kako dalje Slovaci u Hrvatskoj, na kojem su sudjelovali veleposlanik SR u HR Juraj Pributović i konzulica Linda Karašová, zastupnik Vladimir Bilek, predstavnici Saveza Slovaka, predstavnici 15 matica slovačkih, SKC Našice, Središnja knjižnica Slovaka u RH, učitelji slovačkog jezika kao i zastupnici najznačajnijih slovačkih kulturnih i obrazovnih institucija u Hrvatskoj te mediji. Potom, 1. ožujka predsjednik Ján Varšo obišao je zgradu Slovačkog kulturnog centra Našice, čiju kupovinu je realizirao Savez Slovaka zahvaljujući djelomičnoj finansijskoj potpori Ureda za iseljene Slovake 2010. godine. U okviru rekonstrukcije zgrade odvili su se građevinski radovi na vanjskom dijelu zgrade a ovom prilikom predstavljeni su projekti unutrašnje rekonstrukcije.

**Sudjelovanje na 15. festivalu znanosti 28.4.2017. - U Osnovnoj školi kralja Tomislava Našice** 28. travnja 2017 održan je festival znanosti na temu kronološkog i meteorološkog vremena. Na festivalu su bili zastupljeni svi školski predmeti u obliku radionica, predavanja, izložbi a među njima i slovački jezik s prezentacijom Slovačkog centra za kulturu Našice i radionicom učiteljice Ane Marošević. Naime, na poziv učiteljice slovačkog jezika Ane Marošević, djelatnice Centra pripremili su predavanje na temu Slovački kalendarski običaji.

**Slovački centar za kulturu Našice u programu „Dana Grada Našice“ 10.6.2017. - Slovački centar za kulturu Našice svake godine u lipnju prigodom Dana Grada Našice priprema program pod nazivom „Upoznajte se sa SKC Našice“. Na štandu Centra, na Trgu dr. Franje Tuđmana, posjetitelji su imali priliku upoznati se s radom Centra putem letaka-kao-i-s aktivnostima drugih slovačkih udruga i institucija u Hrvatskoj putem časopisa Prameň. Program Centra pjevačkom izvedbom obogatila je Barbara Blažencová iz Bratislave.**

**Otvorene izložbe „Zidne kuharice – likovni izričaji naših baka“ 17.6.2017. - U sklopu programa 25. obljetnice Saveza Slovaka u RH, u Izložbenom salonu Zavičajnog muzeja Našice otvorena je izložba „Zidne kuharice – likovni izričaji naših baka“. Na 19 panela, na hrvatskom i slovačkom jeziku prezentiran je obraden materijal evidentirane 303 zidne kuharice, prikupljen istraživanjem provedenim u suradnji s Maticama slovačkim u Hrvatskoj. Izložba**

predstavlja dar Slovačkog centra za kulturu Našice i Matica slovačkih svom osnivaču – Savezu Slovaka za 25. obljetnicu.

**Susret s predsjednikom Slovačke Republike Andrejom Kiskom** – U organizaciji i na poziv Veleposlanika Slovačke Republike Juraja Pributena, predsjednik Andrej Kiska sastao se 20. lipnja s predstvincima Saveza Slovaka, predsjednicima Matica slovačkih iz Radoša, Markovca, Rijeke i Lipovljana, ravnateljicom Slovačkog centra za kulturu Našice i voditeljicom Središnje knjižnice Slovaka pri HNKIČ Našice. Sastanku su nazočili i predsjednica udruge „Oko Jadran“ te Vladimir Bilek – zastupnik za češku i slovačku nacionalnu manjinu u Hrvatskom saboru. U neformalnom razgovoru predsjednik Kiska upoznat je s radom slovačkih organizacija.

**Sudjelovanje Hrvatske na susretu slovačkih donjezemskih učitelja** - na „56. Slovačkim nacionalnim svečanostima“ u Bačkom Petrovcu - U sklopu „Slovačkih nacionalnih svečanosti“ 5. kolovoza u Bačkom Petrovcu održan je susret slovačkih donjezemskih učitelja. U ime novog vodstva Matice slovačke u Srbiji, Slovački centar za kulturu Našice primio je poziv od Janka Havrana, predsjednika Prosvjetne komisije Matice slovačke u Srbiji. Glavna tema ovogodišnjeg susreta donjezemskih učitelja bila je problematika upisa učenika na nastavu slovačkog jezika odnosno u slovačka odjeljenja. Ravnateljica Slovačkog centra za kulturu Našice ovom je prilikom govorila o slovačkom školstvu u Hrvatskoj u posljednjih deset godina, razdoblju u kojem je zabilježen porast interesa za slovački jezik na više razina.

**8. seminar slovačkih donjezemskih pedagoga u Nadlacu** - U rumunjskom Nadlacu se od 13. do 15. rujna 2017. održao 8. seminar slovačkih donjezemskih pedagoga, u okviru kojega se održala i dodjela nagrade Samuela Tešedića. Predstavnici Hrvatske na susretu bili su učitelji slovačkog jezika Ana Marošević i Vlatko Miksad i ravnateljica Slovačkog centra za kulturu Našice. Trodnevni susret u Nadlacu počeo je svečanim uručenjem nagrada Samuela Tešedića, koje se odvilo u petak. U subotu je održan radni susret na kojemu su glavne točke bili stručni pregovori na temu pripreme kurikularnih dokumenata za predmet „Slovac u svijetu“, pripreman za srednje škole u Slovačkoj. U okviru seminara ravnateljica Centra održala je prezentaciju o školstvu i podučavanju slovačkog jezika prema modelu C u Republici Hrvatskoj.

**Stručni skup „Pišimo po slovački“ 20. 10. 2017.** - 20. listopada u prostorijama Saveza Slovaka i Slovačkog centra za kulturu Našice održan je stručni susret pod nazivom „Pišimo po slovački“. Susret je organizirao Slovački centar za kulturu Našice prigodom Evropskog dana jezika s finansijskom podrškom Savjeta za nacionalne manjine, a s ciljem očuvati i povećati razinu poznавanja jezika slovačke nacionalne manjine u Hrvatskoj. Susret je tematski bio usmjeren na pripremu reklamnih materijala i publikacija na slovačkom jeziku ili u dvojezičnom obliku. Sudionici stručnog skupa su tako iz prezentacije doznali kako pripremiti privlačni plakat za program matica slovačkih i ostalih slovačkih udruga koje djeluju u RH, na što obratiti pažnju prilikom pripreme pozivnica i s kakvim problemima se mogu susresti prilikom pripreme dvojezičnih publikacija. Putem PPT prezentacije prisutnima je približen proces nastanka kulturno-društvenog časopisa Slovaka u RH. Prameň s primjerima pripreme tekstova i materijala.

Sastanak predstavnika Ureda za iseljene Slovake, Slovačkog centra za kulturu Našice i likovne skupine Kontrast vezano za pripremu projekta „Hrvatske izložbe na Detvy“ - Dana 4. 11. 2017. prije početka festivala Ked sa ruža razvijala u prostorijama jurjevačkog kulturnog doma održan je sastanak između predstavnika Ureda za iseljene Slovake, Slovačkog centra za kulturu Našice i likovne skupine Kontrast a vezano za pripremu zajedničkog projekta Centra i Kontrasta „Hrvatske izložbe na Detvy“.

**Snimanje za multinacionalni magazin Prizma** - Dana 19. i 20. prosinca održano je snimanje za multinacionalni magazin Prizma. Ekipa s HRT-a u utorak 19. prosinca snimala u Josipovcu Punitovačkom, povodom otvaranja izložbe „Zidne kuharice – likovni izričaji naših baka“. Snimanje se nastavilo i idući dan u prostorijama Centra i Saveza Slovaka, gdje su zaposlenice ovih slovačkih ustanova ekipi HRT-a pružili podrobnije podatke o njihovom djelovanju.

U 2017. godini Slovački centar za kulturu Našice nastavio je s aktivnim sudjelovanjem na pripremi časopisa Prameň.

## SURADNJA

**Otvorene izložbe „Zidne kuharice – likovni izričaji naših baka“ u Devinskoj Novoj Vsi 22. 9. 2017.** - Dana 22. rujna 2017. u Muzeju kulture Hrvata u Slovačkoj u Devinskoj Novoj Vsi održano je otvorene izložbe „Zidne kuharice – likovni izričaji naših baka“. Radi se o prvoj konkretnoj suradnji između Slovačkog centra za kulturu Našice i Muzeja kulture Hrvata u Slovačkoj, koja je uspostavljena 27. listopada 2016. na Veleposlanstvu Republike Hrvatske u Bratislavi prigodom potpisivanja Memoranduma o suradnji navedenih institucija. Izložbu u Devinskoj Novoj Vsi, nakon uvodnog govora autorica Tatjane Seničanin, kustosice i Sandre Kralj Vukšić, ravnateljice Centra, otvorio je Andrej Solár, zamjenik ravnateljice Muzeja kulture Hrvata u Slovačkoj. U okviru otvorenja posjetiteljima su predstavljene informacije o nastanku izložbe – od terenskog istraživanja, obrade informacija do zanimljivosti o samim kuharicama. Otvorenju su prisustvovali i brojni zastupnici iz kulturnih krugova: Milina Sklabinská iz Ureda za iseljene Slovake, Štefan Martinković iz Matice slovačke, Jarmila Gerbočová iz Slovačkog narodnog muzeja, etnologinja Hana Hlôšková. Tom prigodom sklopljene su daljnje suradnje i mogućnosti gostovanja izložbe u Slovačkoj.

**Proslava Dana Ustava Republike Slovačke 27. 9. 2017.** - Veleposlanstvo Republike Slovačke u Zagrebu organiziralo je tradicionalno primanje prigodom proslave Dana Ustava Republike Slovačke, održano 27. rujna u palači Dverce u Zagrebu. Na poziv veleposlanika RS u Hrvatskoj NJ. E. Juraja Priputena, na recepciji su, među ostalima, bile prisutne slovačke organizacije i društva, koje djeluju u Hrvatskoj, a među njima i Slovački centar za kulturu Našice.

**Predstavljene publikacije Slovaka u RH na 25. Biblioteči u Bratislavi** : U okviru 25. objavljenice knjižnog sajma Biblioteka 2017, koji je održan od 9. do 12. studenog, predstavila se i slovačka Donja zemlja. Literarno stvaralaštvo iz vlastite sredine predstavili su na zajedničkom štandu Iseljeni Slovaci iz Mađarske, Srbije, Rumunjske i Hrvatske. Sudjelovanje Hrvatske na ovogodišnjem četverodnevnom sajmu ostvarena je uz pomoć rumunjskih Slovaka i koordinacije Pavla Hlasznika. Hrvatski Slovaci predstavili su se publikacijama četiri slovačkih

izdavača. Savez Slovaka predstavio je publikaciju o glazbeno-pjevačkom festivalu Ked sa ruža rovijafa. Matica slovačka Zagreb bila je zastupljena dvjema publikacijama i to Stjepan Moyzes i Hrvati autora Ruda Brtana i suautorice Agnezy Szabo, te knjigom Slovački zasluznici autorice Nevenke Nekić. Publikacijama O životu i običajima Slovaka u Markovcu Našičkom autorice Vesne Baksa i katalogom 10. godina naše Drevence autorice Tatjane Seničanin predstavila se Matica slovačka Markovac Našički. Svojom prvom publikacijom pod nazivom Prvi pet je najteže, koja obuhvaća prvi pet godina djelovanja Centra, predstavio se Slovački centar za kulturu Našice. Osim navedenih publikacija, posjetitelji su na štandu moli prelistati i jedini mjesečnik na slovačkom jeziku u Hrvatskoj, časopis Prameň, koji već 26 godina izdaje Saveza Slovaka u Hrvatskoj.

## ŠKOLSTVO

U školskoj godini 2017./2018. na nastavu slovačkog jezika i kulture prema modelu C od prvog do osmog razreda upisano je 474 učenika u devetnaest osnovnih škola, od kojih je pet područnih. U prve razrede upisano je 54 učenika.

Od rujna 2017. godine u Srednjoj školi u Iloku slovački jezik prema modelu C pohađa 15 učenika, dok u ovoj školskoj godini u Gimnaziji u Požegi nastavu slovačkog jezika prema modelu C pohađa 64 učenika. Ukupno u srednjim školama u ovoj godini imamo 79 učenika.

U 2017. godini održana su ukupno dva sastanka aktiva učitelja – 9. 2. 2017. i 30. 9. 2017. te dva sastanak organizacijskog odbora Slovenčina moja u Jelisavcu.

### Koordinacijsko savjetovanje za područje obrazovanja iseljenih Slovaka u 2017. godini

Svake godine krajem siječnja Sekcija međunarodne suradnje i europskih poslova Ministarstva školarstva, znanosti, istraživanja i sporta Republike Slovačke organizira koordinacijsko savjetovanje za područje obrazovanja iseljenih Slovaka. Na ovogodišnjem savjetovanju organiziranom 27. siječnja u prostorijama Centra za daljnje obrazovanje Sveučilišta Komenskog u Bratislavi sudjelovali su predstavnici iseljenih Slovaka iz Ukrajine, Rumunjske, Mađarske, Poljske, Srbije, Hrvatske, a po prvi puta i predstavnici iseljenih Slovaka iz Amerike. Hrvatsko su zastupali savjetnik za slovački jezik i kulturu Andrija Kuric, ravnateljica Sandra Kralj Vukšić i kustosica Tatjana Buha iz Slovačkog centra za kulturu Našice.

U koordinaciji Slovačkog centra za Našice realizirani su projekti odlaska učenika slovačkog jezika u Slovačku i to na:

- Literarno natjecanje Prečo mám rád slovenčinu, prečo mám rád Slovensko (Senec-Nové Zamky) od 29. svibnja do 3. lipnja 2017. u kojemu su sudjelovale učenice Sanja Koza iz Iloka, Gracia Hlobík iz Našičkog Markovca i Barbara Kanisek iz Josipovca Punitovačkog u pratinji Zdenka Kapić učiteljice slovačkog jezika Boženke Dasović.
- Natjecanje u fotografiji i kratkom filmskom stvaralaštvu (Banská Bystrica) od 12. lipnja do 15. lipnja 2017. u kojemu je sudjelovala učenica Elena Koleno iz Nove Bukovice u pratinji učiteljice slovačkog jezika Majke Kandere.

- Škola u prirodi (Hronec) od 23. lipnja do 2. srpnja 2017. u kojoj su sudjelovali učenici slovačkog jezika iz: OŠ „Ivan Goran Kovačić“ Zdenci; OŠ Vladimira Nazora Nova Bukovica; OŠ „Mladost“ Jakšić; OŠ Josipa Kozarca Lipovljani; OŠ kralja Tomislava Našice; OŠ Julija Benešića Ilok; OŠ Ivana Brnjika Slovaka Jelisavac; OŠ „Josip Kozarac“ Josipovac Punitovčići u pratnji učitelja slovačkog jezika Vlatka Miksada i Ane Marošević
- Međunarodni ljetni tabor: 9.-18.7.2017. u kojem su sudjelovali učenici srednjih škola iz Požege i Iloka u pratnji učiteljice slovačkog jezika Jelene Dejanović
- Mikuláš a Vianoce na Slovensku: 1.-4.12.2017. Na programu su sudjelovali učenici OŠ Josipa Kozarca uz pratnju učitelja slovačkog jezika Josipa Kvasnovskog i učitelja likovne kulture Josipa Brandisa

**Slovenčina moja 2017 u Jelisavcu 11.11.2017.** - Literarno-recitatorsko-dramska smotra „Slovenčina moja“ održana je 11. studenog u organizaciji Slovačkog kulturnog centra Našice. Domačin ovog državnog događaja, na kojem se predstavlja cjelogodišnji rad učenika koji uče slovački jezik, bila je Osnovna škola Ivana Brnjika Slovaka u Jelisavcu, a suorganizator Matica slovačka Jelisavac. U programu je sudjelovalo preko 100 učenika iz OŠ i SŠ u Hrvatskoj u kojima se uči slovački jezik te 2 učenice iz Bačkog Petrovca.

**Predavanje Izvori informacija u edukativnim procesima - U subotu 9. prosinca u Zagrebu** održano je je učitelje slovačkog jezika predavanje Izvori informacija u edukativnim procesima u organizaciji Slovačkog centra za kulturu Našice s potporom Ministarstva znanosti i obrazovanja RH, koje je održala lektorica slovačkog jezika s Filozofskog fakulteta Sveučilišta u Zagrebu Ljubica Blažencová.

### **Stipendije Vlade Republike Slovačke**

Slovački centar za kulturu Našice u 2017. godini nominirao je devet prijavljenih kandidata za državnu stipendiju koju dodjeljuje Slovačka u akademskoj godini 2017/2018. Ministarstvo školstva, znanosti, istraživanja i sporta Republike Slovačke dodijelilo je stipendije svim prijavljenim kandidatima, čime je još jednom potvrđena potpora u obrazovanju iseljenih Slovaka u Hrvatskoj.

### **EDUKACIJE**

U protekljoj 2017. godini djelatnice SKC Našice sudjelovale su na edukaciji, odnosno Seminaru o primjeni novih kriterija financiranja programa kulturne autonomije i metodologije njihova praćenja i vrednovanja u organizaciji Savjet za nacionalne manjine u RH, koji je održan 28.11.2017. u Zagrebu.

### **ZGRADA**

Projektom rekonstrukcije objekta u 2017. obuhvaćeni su radovi u interijeru objekta, konkretnije rušenje zidova, podzidanjanje, vadjenje starog poda i betoniranje podova, otucavanje žbuke i postavljanje vodovodnih i elektro instalacija, kao i cijevi za odvodnju. Radove je izvršila firma ILIŠIN, sa kojom je potписан ugovor u dvije faze radova, od kojih je

realizirana prva faza, a druga će biti realizirana po ostvarenju financiranja u 2018. godini. Obnova je izvršena uz finansijsku potporu Ministarstva kulture RH.

## SKC U MEDIJIMA

Ukupno je objavljeno 36 sadržaja na web stranici SKC Našice.

Djelovanje SKC Našice popraćeno je, osim redovitim objavama na vlastitoj web stranici i redovitim objavama u Pramenu, kojih je u 2017. godini bilo ukupno 19 članaka. Priopćenja u medijima su redovita, tako su objavljeni članci u dnevnom tisku, najčešće u Glasu Slavonije, ali i putem drugih medija – Radio Našice, Radio Osijek, web stranice: Slovenske zahranične televizije, TV Našice, stranice Ureda za iseljene Slovake, Hlas ľudu, Veleposlanstvo SK u RH, Zavičajni muzej Našice i OS kralja Tomislava Našice.

Osim navedenog, samostalno smo pripremili sve plakate i pozivnike: te diplome ili potvrde za realizirana događanja i aktivnosti: izložbu Nematerijalna kulturna baština Slovačke (plakat, pozivnica, letak), izložbu Zidne kuharice (katalog, plakat, pozivnica, zahvalnice), događanje Slovenčina moja (plakat, pozivnica, zahvalnice) te stručni skup Pišimo po slovački (plakat, pozivnica i zahvalnice).

## EVIDENCIJA DAROVANIH KNJIGA

Ažurirana je Evidencija darovanih knjiga. SKC Našice u 2017. godini povećao je svoj knjižni fond za 21 publikaciju – ukupan broj knjiga u 2017. godini iznosi 469.

## REDOVAN RAD

Za 2017. godinu ukupno je evidentirano 449 izlazne pošte na adresu uglavnom u Hrvatskoj i Slovačkoj, odnosno na slovačkom i hrvatskom jeziku, te 472 primljenih pismena.

Tijekom godine obavljeno je plaćanje 97 računa internet bankarstvom.

Ukupno je izdano 47 putnih naloga, od toga 21 učiteljima i vanjskim suradnicima te 27 djetalnicama SKC Našice. Isplata je izvršena za 18 naloga, od toga 13 učiteljima i vanjskim suradnicima a 5 djetalnicama SKC Našice. Svi isplaćeni putni nalozi terete programe/projekte.

Djetalnice SKC Našice prisustvovalo su na GS Saveza Slovaka u Iloku 16./12. 2017.

Osim toga, prisutnost SKC Našice zabilježena je na 11 manifestacija: 20. godišnjica djelovanja Matice slovačke u Meduriću 21. 1. 2017.; 10 godina Drevenice 29. 4. 2017.; 10 godina slovačkog filma u Našicama 4. i 5. svibnja 2017. u organizaciji Središnje knjižnice Slovaka u RH; 23. dječja smotra slovačkog folklora u Hrvatskoj 6.-5. 2017. u Soljanima; Dan Osnovne škole kralja Tomislava Našice 26. 5. 2017.; IX. susret donjozemskih Slovaka Na Jarmoku 27. 5. 2017.; 10. susret 2017. u Gložanima u Srbiji; 35. smotra slovačkog folklora u Hrvatskoj 3.-6. 2017.; Radoš; Dan Osnovne škole Ivana Brnjika Slovaka u Jelisavcu 8. 6. 2017.; Dani slovačke kulture u Osijeku 8.-9. 6. 2017.; Dani Slovaka – Večer korbačika 19. 8. 2017.; Lipovljanski susreti i Slovaci do Drliku 28. 8. 2017.; Večer polesnjaka u Markovcu 9. 9. 2017.; 4. Pod stoljetnim glogovima 15. 10. 2017. u Jurjevcu Punitovačkom; 19. festival slovačke glazbe i pjesama Keď sa ruža.

rozvijala 4. 11. 2017. u Jurjevcu Punitovačkom; Radost prosinca u Markovcu 17. 12. 2017. te Božićni koncert „Vianoce s Banasovcami“ 22. 12. 2017. Josipovac Punitovački.

## PROJEKTI

U tijeku godine ukupno je realizirano 21 prijava projekta. Ukupno 12 prijava ostvarilo je finansijsku potporu:

- |     |                          |  |
|-----|--------------------------|--|
| 1.  | Pedagoštvo na Slovensku  | (Ured za iseljene Slovake)               |
| 2.  | Žiaci na Slovensku       | (Ured za iseljene Slovake)               |
| 3.  | Prečo mám rád slovenčinu | (Ured za iseljene Slovake)               |
| 4.  | Izložba zidnjaka         | (Savjet za nacionalne manjine RH)        |
| 5.  | Stručni skup povodom     | (Savjet za nacionalne manjine RH)        |
| 6.  | Izložba zidnjaka         | (Osječko-baranjska Županija)             |
| 7.  | Slovenčina moja          | (Ministarstvo znanosti i obrazovanja RH) |
| 8.  | Kvapki XIII              | (Ministarstvo znanosti i obrazovanja RH) |
| 9.  | Škola u prirodi          | (Ministarstvo znanosti i obrazovanja RH) |
| 10. | Seminari učitelja        | (Ministarstvo znanosti i obrazovanja RH) |
| 11. | Nabava skenera           | (Ministarstvo kulture RH)                |
| 12. | Uređenje zgrade Centra   | (Ministarstvo kulture RH)                |

Prijave koje nisu doatile podršku:

- |    |                          |  |
|----|--------------------------|--|
| 1. | Web                      | (Ured za iseljene Slovake)               |
| 2. | Bábkové divadlo          | (Ured za iseljene Slovake)               |
| 3. | Jazyk do dedičstva       | (Ured za iseljene Slovake)               |
| 4. | Letná škola žurnalistiky | (Ured za iseljene Slovake)               |
| 5. | Rekonštrukcia SKC        | (Ured za iseljene Slovake)               |
| 6. | Izložba zidnjaka         | (Ministarstvo kulture RH)                |
| 7. | Izložba zidnjaka         | (Grad Našice)                            |
| 8. | Školska literatura       | (Ministarstvo znanosti i obrazovanja RH) |
| 9. | Natjecanje učenika       | (Ministarstvo znanosti i obrazovanja RH) |

I u slijedećoj godini SKC Našice nastavlja s radom na rekonstrukciji zgrade s ciljem što skorije staviti objekt u funkciju te tako omogućiti djelovanje SKC Našice u punom opsegu, posebno učiti djelovanje muzejskim aktivnostima.

Vezano uz objekt, potrebno je zbog njegove održivosti već sada pronaći kvalitetna rješenja korištenja potencijala zgrade i financiranja njenog održavanja. Važno je razmotriti mogunosti financiranja uređenja podruma i njegovog racionalnog korištenja, a u rednici učinkuju i njegovi

Brojem pripremljenih programa/projekata osiguran je opseg poslova za dva djelatnika, koliko je ukupno uposlenih u SKC Našice, no isti nije osigurao dostatan priliv sredstava za podmirivanje troškova rada samog Centra. Od početka djelovanja SKC Našice ostalo je otvoreno pitanje financiranje hladnog pogona naše organizacije, a potreba za rješavanjem naglašavana je u više navrata te još jednom naglašavam važnost rješavanja ovog pitanja.

Uspješnost rada SKC Našice ove godine velikim djelom osigurana je zahvaljujući finansijskoj potpori Ministarstva kulture RH, Ministarstva znanosti, obrazovanja i sporta RH, Savjeta za nacionalne manjine kao i Slovačke republike - Ureda za iseljene Slovake te zahvaljujući podršci saborskog zastupnika Vladimira Bileka te osnivača Saveza Slovaka.

ravnateljica: dr.sc. Sandra Kralj Vukšić

Slovački centar za kulturu Nali;  
Slovenski kulturni centrum Nal.